Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 24 (1906)

Heft: 250

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 250 XXIV. Jahrgang. Bern, Dienstag, 12. Juni. 1906 Berne, Mardi, 12 Juin. XXIVme année. № 250

Zweites Blatt. Deuxième feuille.

Abonnemente: Schweiz: Jährlich Fr. 6. 2tes Semester . » 3. Ausland: Zuschlag des Porto. Es kann nur bei der Post abonniert werden. Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements: Suisse: un an . . fr. 6. 2e semestre . . » 3. Etranger: Plus frais de port. On s'abonne exclusivement aux offices postaux. Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage. | Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement. | Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce. | Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mossé, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1906. 7. Juni. Die Firma **Carl Marti**, Spezierer in Bern (S. H. A. B. Nr. 218 vom 29. Juli 1898, pag. 913) ist infolge Konkurses amtlich gestrichen worden.

7. Juni. Inhaber der Firma **H. Eggnauer** in Bern ist Huldreich Eggnauer, von Herznach (Kt. Aargau), in Bern. Natur des Geschäftes: Zigarren- und Tabakhandlung. Geschäftslokal: Bärenplatz 19 und Marktgasse 65, Bern.

7. Juni. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma «Kaiser & Cie» in Bern (S. H. A. B. Nr. 259 vom 18. Juli 1901, pag. 1033) ändert die Firma ab in **Kaiser & Co.**

7. Juni. Inhaber der Firma **K. v. Hoven**, Sattlermeister in Bern ist Karl Friedrich v. Hoven, von Hohenstein (Württemberg), in Bern. Natur des Geschäftes: Sattlerei und Reiseartikel. Geschäftslokal: Gerechtigkeitsgasse 43, Bern.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegstetten.

1906. 8. Juni. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Cement- & Kalkfabriken R. Vigier, Aktiengesellschaft** in Wilihof bei Luterbach hat in der Generalversammlung vom 19. Februar 1906 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen an den im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 31. August 1884, Nr. 293, vom 5. Dezember 1895, Nr. 361, vom 24. Oktober 1901, und Nr. 10 vom 10. Januar 1903 publizierten Tatsachen vorgenommen: Das Aktienkapital wird auf Franken fünfhunderttausend (Fr. 500,000) erhöht und ist eingeteilt in 100 Aktien von je Fr. 5000. Die Aktien lauten auf den Namen und sind voll einbezahlt. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert bestehen.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1906. 29. Mai. Das Gemeindeinstitut unter der Firma «Spar- und Leihkasse Neunkirch» in Neunkirch (S. H. A. B. Nr. 82 vom 1. April 1893, pag. 330) hat neue Statuten erhalten. Diese Statuten sind am 30. Juni 1905 von der Einwohnergemeinde Neunkirch und am 19. Juli 1905 vom Regierungsrat des Kantons Schaffhausen genehmigt worden. Das Institut führt die Firma **Spar- und Leihkasse Neunkirch** und bezweckt, der Einwohnerschaft, wie einem weiteren Publikum Gelegenheit zu geben, verfügbare Gelder anzulegen und die Geldbedürfnisse von Landwirtschaft, Handel und Gewerbe zu erleichtern, durch: a. Annahme und Verwaltung von Spargeldern und anderweitigen Depositen gegen Ausgabe von Sparheften, Depositenscheinen und Obligationen; b. Gewährung von Darleihen und Kontokorrentkrediten gegen Sicherstellung durch Grundpfand, Faustpfand und Bürgschaft; c. Ankauf solider Anlagepapiere, wie Pfandurkunden, Gemeinde-, Bank- und Staatsobligationen; d. Schaffung von Bankguthaben. Für die Verbindlichkeiten der Kasse haften die eigenen Anlagen, der Reservefonds und die Einwohnergemeinde Neunkirch. Die Organe des Institutes sind: a. die Einwohnergemeinde Neunkirch; b. der Verwaltungsrat; c. die Direktion; d. der Verwalter; e. die Revisoren. Der Verwaltungsrat besteht aus fünf Mitgliedern. Die Einwohnergemeinde wählt deren vier und der jeweilige Finanzreferent der Gemeinde gehört von Amteswegen dem Verwaltungsrat an. Die Direktion besteht aus drei Mitgliedern. Derselben gehören der Präsident des Verwaltungsrates und der Finanzreferent der Einwohnergemeinde von Amteswegen an; die weitere Ergänzung wählt der Verwaltungsrat. Die rechtsverbindliche Einzelunterschrift für das obgenannte Institut führen der Verwalter und dessen Stellvertreter. Verwalter ist der bisherige Kassier, Wilhelm Uehlinger; Stellvertreter des Verwalters: Heinrich Spaar, zum Klettgauerhof, alle von und in Neunkirch.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Morges.

1906. 6 juin. La société en nom collectif **Casellini et Frascotti**, à Bussigny (F. o. s. du c. du 22 juillet 1901, nº 263, page 1050) — gypserie et peinture en bâtiment — est dissoute et la liquidation terminée. La raison est en conséquence radiée.

7 juin. Dans son assemblée générale du 25 avril 1906, la Société des **Grandes Porcheries d'Ecublens-Renens** (F. o. s. du c. des 30 avril 1901, nº 158, page 630, 16 mai 1902, nº 190, page 757), association dont le siège est à Ecublens, a procédé au renouvellement de son comité et a nommé Charles Sansonnens caissier et Louis Palaz adjoint, les deux à Lausanne. John Serex et Jean Schacher au dit lieu, ont cessé de faire partie du dit comité.

Bureau de Moudon.

8 juin. La raison **Philippe Michod**, à Lucens, charpentier et commerce de bois (F. o. s. du c. du 17 juin 1902, nº 231, page 922), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau du Locle.

1906. 2 juin. Suivant statuts en date du 31 mai 1906, il s'est constitué au Locle, sous la dénomination de **Association syndicale des maitres menuisiers, charpentiers et ébénistes du Locle**, une association régie par les dispositions du Titre XXVII du Code fédéral des Obligations. L'association a pour but de veiller aux intérêts généraux des menuisiers, charpentiers et ébénistes du ressort communal du Locle, en particulier au maintien des prix fixés au tarif minimum établi et de combattre énergiquement la concurrence de non sociétaires qui ne s'y rallieraient pas. Le siège de la société est au Locle. Sa durée est illimitée. Peut faire partie de l'association tout maitre menuisier, charpentier et ébéniste établi depuis un an au moins dans le ressort communal du Locle qui adhérera aux statuts et qui en fera la demande par écrit au président de l'association syndicale. La réception se fait par l'assemblée générale sur préavis du comité, lequel prendra sur le candidat les renseignements nécessaires. La mise d'entrée est de fr. 10. Chaque sociétaire doit payer en outre une cotisation annuelle de six francs, perçue par douzièmes par les soins du caissier. Tout sociétaire a le droit de cesser de faire partie de l'association en donnant sa démission par lettre au président du comité trois mois au moins à l'avance, mais il devra néanmoins payer la cotisation pour l'année courante entière et de plus une finance de sortie fixée à la somme de fr. 15. Il en est de même pour tout sociétaire exclu. Peut être exclu : tout sociétaire en retard de plus de trois mois dans le paiement de ses cotisations et qui, après un avertissement qui lui sera donné par lettre chargée par le caissier de l'association ne se sera pas exécuté, ainsi que tout sociétaire qui enfreindrait les dispositions des statuts ou règlements spéciaux de l'association, sur préavis du comité à l'assemblée générale. L'exclusion sera prononcée à la majorité des deux tiers des membres présents. L'association syndicale est administrée par un comité composé de cinq membres, nommé pour un an par l'assemblée générale à la majorité absolue des membres présents, en séance ordinaire de janvier. Les membres sortants sont immédiatement rééligibles. Le président est nommé par l'assemblée générale. Le comité complète lui-même son bureau en nommant dans son sein un vice-président, un secrétaire et un caissier. Le bureau du comité, composé du président, du secrétaire et du caissier, représente l'association vis-à-vis des tiers et l'engage par la signature collective de son président, de son secrétaire et de son caissier. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements de l'association lesquels ne sont garantis que par les biens de celle-ci. Le comité est composé de Georges Cupillard-Mayer, président ; Angelo Lurati, vice-président, Louis Pisoli, secrétaire, Jean Barbieri, caissier, et Jules Simon Vermot, assesseur ; les cinq au Locle.

6 juin. La raison **P. Scheibenstock fils**, fabrication et vente d'horlogerie, au Locle (F. o. s. du c. du 24 septembre 1893, nº 204), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

6 juin. La société en nom collectif **A. Pellaton et fils**, dépôt et commerce de bière, au Locle (F. o. s. du c. du 21 nobembre 1902, nº 412, page 1646), est dissoute ensuite du décès de l'associé Louis-Alfred Pellaton ; la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

Bureau de Neuchâtel.

7 juin. La raison **P. Virchaux**, épicerie, tabacs et cigares, quincaillerie et clouterie, à St-Blaise (Neuchâtel) (F. o. s. du c. du 21 août 1884, nº 67) est radiée ensuite de cessation de commerce.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulat. Circulat. effective		Totaler Barvorrat Encaisse totale		Ungedeckte Zirkul. Circulat. non couv.		Verfügb. Barsch. Encaisse dispon.	
	1905	1904	1905	1904	1905	1904	1905	1904
Durchschn. - *Moyenne*	218,544	213,486	116,881	118,025	101,663	95,461	23,494	26,653
Maxima	235,527	234,105	120,910	125,193	119,704	118,965	27,317	35,623
Minima	202,181	198,055	114,526	114,887	85,453	78,176	18,782	18,648
I. Quartal *Ier trimestre*	**1906**	**1905**	**1906**	**1905**	**1906**	**1905**	**1906**	**1905**
Durchschn. - *Moyenne*	217,128	209,141	118,806	116,415	98,322	92,726	25,426	24,345
Maxima	230,806	224,720	120,887	118,112	117,872	108,108	29,717	26,218
Minima	208,088	202,131	117,083	115,303	89,719	85,453	21,086	20,674
II. Quartal *IIme trimestre*								
7. April - *7 avril* .	223,041	213,769	118,412	115,765	104,630	98,004	23,420	23,217
14. April - *14 avril* .	220,208	212,710	118,632	116,583	101,576	96,127	24,128	24,664
21. April - *21 avril* .	218,365	212,396	118,858	116,615	99,507	95,781	24,918	24,882
28. April - *28 avril* .	227,239	224,846	116,861	114,690	110,378	110,156	21,873	21,474
5. Mai - *5 mai* . . .	226,951	221,332	117,185	115,710	109,766	105,622	21,894	22,197
12. Mai - *12 mai* . .	223,649	216,527	118,541	116,437	105,108	100,090	24,229	23,701
19. Mai - *19 mai* . .	219,600	213,747	119,225	116,892	100,375	97,355	25,355	25,008
26. Mai - *26 mai* . .	218,781	213,421	118,902	116,230	99,829	97,191	25,250	25,023
2. Juni - *2 juin* . .	221,853	216,547	118,412	115,572	103,441	100,972	24,325	24,088
9. Juni - *9 juin* . .	216,635	210,451	119,157	116,049	97,478	94,402	25,535	25,239

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 9. Juni 1906.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 9 juin 1906.

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten — Billets: Emission	Noten — Billets: Circulation	Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Abrechnungsstelle / Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir à la chambre de compensation: Gesetzl. Notendeck. 40 % d. Zirkulation / Couverture légale des billets 40 % de la circulation	Frei verfügbarer Teil / Partie disponible		Noten anderer schweiz. Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses: In Kassa / En caisse		Bei d. Abrechnungsstelle Conto B / A la chambre de compensation Compte B		Uebrige Kassabestände / Autres valeurs en caisse		Total	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	13,650,000	13,550,800	5,420,320	1,747,145	—	314,800	—	17,272	88	149,014	66	7,648,552	74
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	2,850,000	2,830,900	1,132,360	441,150	—	116,400	—	29,055	29	58,405	48	1,772,370	77
3	Kantonalbank von Bern, Bern	19,820,000	18,889,650	7,555,860	4,574,450	—	2,692,300	—	78,669	76	190,561	13	15,291,840	89
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,950,000	1,946,950	773,780	79,355	—	127,300	—	2,017	27	134,182	04	1,121,634	31
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,550,000	17,264,800	6,905,920	1,104,855	—	790,450	—	15,558	78	10,966	78	8,827,780	56
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	975,000	964,550	385,820	61,430	—	7,600	—	483	50	1,729	66	457,063	16
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	4,875,000	4,843,550	1,957,420	702,895	—	325,000	—	13,322	69	247,828	40	3,224,466	09
8	Aargauische Bank, Aarau	5,850,000	5,517,900	2,207,160	1,027,070	—	597,600	—	30,357	02	42,505	06	3,904,492	08
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	975,000	960,000	384,000	209,015	—	660,850	—	19,955	89	182,295	83	1,456,119	72
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	2,910,000	2,369,450	1,147,780	180,385	—	209,800	—	3,567	53	58,392	19	1,599,924	72
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	952,850	381,140	459,575	—	298,850	—	5,613	55	105,524	70	1,250,683	25
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,900,000	3,891,700	1,556,680	325,230	—	154,550	—	39,603	37	24,776	79	2,100,840	16
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,850,000	5,612,650	2,245,060	836,930	—	454,300	—	36,671	68	303,898	91	3,877,360	59
14	Banque du Commerce, Genève	23,800,000	23,457,150	9,382,860	1,153,915	—	626,700	—	138,293	97	90,706	48	11,462,475	45
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	2,965,000	2,933,850	1,173,540	158,630	—	135,050	—	3,250	38	13,104	22	1,523,574	60
17	Bank in Basel, Basel	23,000,000	22,641,000	9,056,400	2,580,775	—	1,708,750	—	705,269	04	130,642	13	14,181,836	17
18	Bank in Luzern, Luzern	4,955,000	4,886,250	1,954,500	437,205	—	346,000	—	5,724	27	212,447	20	2,955,876	47
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	29,300,000	27,988,700	11,195,480	5,814,985	—	1,967,650	—	661,444	81	160,954	61	19,800,514	42
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,461,950	3,426,400	1,370,160	94,795	—	151,000	—	27,404	52	48,413	13	1,691,772	65
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,466,500	1,449,100	579,640	58,200	—	58,850	—	19,409	76	7,787	77	723,887	53
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	11,700,000	11,189,900	4,475,960	622,955	—	844,000	—	116,742	36	105,754	37	6,165,411	73
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,491,500	1,482,050	592,820	37,895	—	39,400	—	3,760	85	9,381	41	683,257	26
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	992,000	987,500	395,000	64,685	—	53,050	—	2,652	07	16,110	98	511,498	05
30	Banque canton. neuchâteloise, Neuchâtel	7,900,000	7,865,300	3,146,080	161,545	—	760,250	—	20,500	07	44,022	93	4,132,398	—
31	Banque commerc. neuchâtel., Neuchâtel	7,900,000	7,840,150	3,136,060	221,505	—	202,050	—	16,962	86	11,988	80	3,588,566	66
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,437,500	2,374,850	949,940	246,705	—	214,250	—	19,426	28	42,367	51	1,472,688	79
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	2,375,000	2,351,800	940,720	200,400	—	47,350	—	14,651	75	36,081	50	1,239,208	05
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,900,000	4,797,400	1,918,960	322,220	—	291,100	—	30,038	01	44,850	70	2,607,168	71
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	979,450	391,780	30,595	—	53,350	—	3,915	19	14,837	31	494,977	50
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,943,000	2,937,200	1,174,880	136,405	—	65,250	—	11,173	14	4,475	94	1,392,185	03
37	Credito Ticinese, Locarno	2,193,750	2,192,400	877,360	51,730	—	71,550	—	11,974	57	48,861	84	1,061,476	41
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	4,950,000	4,762,950	1,905,180	300,900	—	268,450	—	35,285	23	40,807	87	2,550,623	10
39	Zuger Kantonalbank, Zug	2,974,200	2,901,000	1,160,400	271,880	—	114,200	—	15,746	71	12,070	64	1,574,297	35
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	3,900,000	3,858,300	1,559,320	179,125	—	70,700	—	2,296	15	30,150	30	1,841,601	45
41	Basler Kantonalbank, Basel	9,720,000	9,635,450	3,854,180	562,820	—	51,100	—	76,834	09	72,359	67	4,617,293	76
42	Appenzell I.-Rh. Kant.-Bank, Appenzell	990,000	979,950	391,880	35,745	—	43,150	—	1,718	40	5,994	43	478,587	83
	Stand am 2. Juni / Etat au 2 juin 1906	239,460,400	*234,053,750	93,621,500	25,535,130	—	† 15,182,000	—	2,236,626	69	2,709,047	37	139,284,304	06
		239,850,500	235,217,800	94,087,120	24,325,100	—	11,937,500	—	1,427,574	29	2,690,582	03	134,467,876	32
		— 390,100	— 1,164,050	— 465,620	+1,210,030	—	+ 3,244,500	—	+ 809,052	40	+ 18,465	34	+ 4,816,427	74

Ausgewiesene Zirkulation / Circulation accusée . } Fr. 234,053,750. —

* Wovon in Abschnitten von / * Dont en coupures de:
- Fr. 1000 Fr. 14,135,000
- „ 500 „ 28,881,000
- „ 100 „ 136,667,200
- „ 50 „ 54,370,550
- Fr. 234,053,750

Noten in Kassa der Banken u. bei d. Abrechnungsstelle in Conto B / Billets chez les banques et à la chambre de compensation en compte B } „ 17,418,625. —

Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers } Fr. 216,635,125. —

Stand am 2. Juni / Etat au 2 juin 1906 } Fr. 221,852,725. —

Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers } Fr. 216,685,125. —

Gesetzliche Barschaft / Espèces légales en caisse } „ 119,156,630. —

Ungedeckte Zirkulation / Circulation non couverte } Fr. 97,478,495. —

Fr. 103,440,505. —

Gold — Or . . . . Fr. 110,307,615. —
Silber — Argent . . „ 8,849,015. —
Gesetzliche Barschaft / Encaisse métallique } Fr. 119,156,630. —

Fr. 118,412,220. —

† Wovon für Fr. 935,650. — beim Inspektorat der Emissionsbanken deponiert. — Dont fr. 935,650. — déposés à l'inspectorat des banques d'émission.

Spezieller Ausweis der schweizerischen Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.
Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) Vom 9. Juni 1906. — Du 9 juin 1906. (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Emission: Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi: Noten and. Banken in Kassa u. b. d. Abrechnungsstelle, Conto B / Billets d'autres banques et avoir à la chambre de compensation, compte B	Checks, innert 8 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken / Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois: Schweizer Wechsel / Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel / Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel / Avances sur nantissement	Schweiz. Staatskassascheine, Obligationen und Coupons / Bons de caisse d'états suisses, obligations des dits états et leurs coupons	Total
5	Bank in St. Gallen	17,550,000	306,008. 78	— —	8,808,309. —	292,905. 28	4,274,965. 50	— —	14,182,188. 56
14	Banque du Commerce, à Genève	23,800,000	834,993. 97	— —	9,699,181. 10	2,344,848. 15	604,800. —	2,200,000. —	15,683,823. 22
17	Bank in Basel	23,000,000	2,414,019. 04	— —	13,220,046. 54	2,108,659. 20	9,511,998. 75	— —	27,254,723. 53
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,900,000	219,012. 86	— —	6,707,642. 17	21,822. 60	1,079,515. 90	— —	8,027,993. 53
		72,250,000	4,274,034. 65	— —	38,435,178. 81	4,768,235. 28	15,471,280. 15	2,200,000. —	65,148,728. 84
	Stand am 2. Juni / Etat au 2 juin 1906	72,450,000	3,191,603. 59	— —	39,137,313. 79	4,330,300. 03	15,739,780. 15	2,200,000. —	64,598,997. 56
		— 200,000	+ 1,082,431. 06	— —	— 702,134. 98	+ 437,935. 20	— 268,500. —	— —	+ 549,731. 28

Aktiven — Actif

Nr.	Firma / Raison sociale	Gesetzliche Barschaft / Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes / Couverture des billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfällige dispon. Guthaben / Autres créances disponibles à courte échéance	Total
5	Bank in St. Gallen	8,010,805. —	14,182,188 56	310,413. 21	22,503,406. 77
14	Banque du Commerce, à Genève	10,536,775. —	15,683,823. 22	509,670. 23	26,730,268. 45
17	Bank in Basel	11,637,175. —	27,254,723. 53	2,092,864. 22	40,984,762. 75
31	Banque commerciale neuchâteloise	3,357,565. —	8,027,993. 53	77,946. 35	11,463,504. 88
		† 33,542,320. —	65,148,728. 84	2,990,894. 01	101,681,942. 85
	Stand am 2. Juni / Etat au 2 juin 1906	33,314,325. —	64,598,997. 56	4,295,299. 48	102,208,622 04
		+ 227,995. —	+ 549,731. 28	— 1,304,405. 47	— 526,679. 19

Passiven — Passif

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Zirkulation / Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden / Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden / Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	17,264,800	924,208. 86	— —	18,189,008. 86
14	Banque du Commerce, à Genève	23,457,150	1,030,712. 10	96,116. 50	24,583,978. 60
17	Bank in Basel	22,641,000	7,697,141. 70	200,000. —	30,638,141. 70
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,840,150	317,984. 87	— —	8,158,134. 87
		71,203,100	9,970,047. 53	296,116. 50	81,469,264. 03
	Stand am 2. Juni / Etat au 2 juin 1906	71,516,500	10,710,799. 01	274,633. 55	82,501,932. 56
		— 313,400	— 740,751. 48	+ 21,482. 95	— 1,032,668. 53

† Ohne Fr. 60,547. 94 Scheidemünzen und nicht tarifierte fremde Münzen. — † Sans fr. 60,547. 94 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

9. Juni 1906. — **Offizieller Diskontosatz** der schweizerischen Emissionsbanken: **4 1/2 %**, gültig seit 9. Februar 1906

9 juin 1906. — **Taux d'escompte officiel** des banques d'émission suisses: **4 1/2 %**, valable depuis le 9 février 1906

Redaktor

(1432:) oder literar. gebildeter Herr

welcher sich an gut eingeführten **Handwerks-Fachzeitungen** betätigen und mit Einlage an der Verlagschaft und Administration für netten Gewinn und guten Verdienst beteiligen will, möge sich zur Entgegennahme weiterer Aufschlüsse mit genauer Adresse brieflich anmelden durch **Schlossfach 3601, Hauptpost, Zürich.**

Société immobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet A
à LAUSANNE

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires est convoquée pour le **mardi, 26 juin 1906,** à 2 heures du jour, au bureau de MM. **J. Redard,** notaire, et **A. Grossi,** gérant, 4, rue Centrale 4, **Lausanne.**

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration.
2° Modification dans l'attribution de la signature sociale.
3° Approbation des comptes et de la gestion de 1905. (1436;)
4° Nomination de contrôleurs.
5° Divers.

Le bilan et les comptes de 1905 sont à la disposition des actionnaires, au bureau Redard & Grossi.

Lausanne, 12 juin 1906.

Le conseil d'administration.

Société immobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet B
à LAUSANNE

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires est convoquée pour le **mardi, 26 juin 1906,** à 3 heures du jour, au bureau de MM. **J. Redard,** notaire, et **A. Grossi,** gérant, 4, rue Centrale 4, **Lausanne.**

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration.
2° Modification dans l'attribution de la signature sociale.
3° Approbation des comptes et de la gestion de 1905. (1437;)
4° Nomination de contrôleurs.
5° Divers.

Le bilan et les comptes de 1905 sont à la disposition des actionnaires, au bureau Redard & Grossi.

Lausanne, 12 juin 1906.

Le conseil d'administration.

Société immobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet C
à LAUSANNE

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires est convoquée pour le **mardi, 26 juin 1906,** à 4 heures du jour, au bureau de MM. **J. Redard,** notaire, et **A. Grossi,** gérant, 4, rue Centrale 4, **Lausanne.**

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration.
2° Modification dans l'attribution de la signature sociale.
3° Approbation des comptes et de la gestion de 1905. (1438;)
4° Nomination de contrôleurs.
5° Divers.

Le bilan et les comptes de 1905 sont à la disposition des actionnaires, au bureau Redard & Grossi.

Lausanne, 12 juin 1906.

Le conseil d'administration.

3¾% Hypothekaranleihe von Fr. 1,800,000
der HH. Gebrüder Hauser
ab Hotels
Schweizerhof und Luzernerhof
in Luzern

An der erstmaligen, planmässigen Amortisationsziehung wurden die nachfolgend aufgeführten 42 Partialen à Fr. 1000 durch das Los zur Rückzahlung auf **30. September 1906** bezeichnet:

Nr. 14, 62, 107, 118, 127, 131, 148, 162, 292, 294, 383, 388, 459, 542, 545, 564, 680, 721, 747, 773, 780, 878, 884, 941, 958, 992, 1052, 1075, 1119, 1218, 1284, 1300, 1313, 1359, 1377, 1382, 1476, 1507, 1516, 1558, 1695, 1709.

Diese Obligationen sind in Begleit sämtlicher Coupons, beginnend mit per demjenigen 31. März 1907, auf genannten Termin der **Bank in Luzern** od. der **Luzerner Kantonalbank** einzuliefern, gegen spesenfreie Auszahlung des Nennwertes. Deren Verzinsung hört mit dem 30. September 1906 auf.

Luzern, den 11. Juni 1906.

Aus Auftrag:

(1446) **Bank in Luzern.**

Schweizerische Petroleum-Handel-Gesellschaft
in Zürich

Die Herren Aktionäre werden hiemit zu der auf **Donnerstag, den 28. Juni 1906,** vormittags 10 Uhr, in unserem Bureau, Bahnhofstrasse 38, in **Zürich** stattfindenden

XIII. ordentlichen Generalversammlung

höflichst eingeladen.

Traktanden:

1) Abnahme der Rechnung, Entgegennahme des Berichtes der Revisoren und Beschlussfassung über Verwendung des Jahresergebnisses.
2) Wahl der Kontrollstelle.
3) Statutenänderung,

Die Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust liegen von heute an in unserem Bureau zur Einsicht auf.

Zürich, den 11. Juni 1906.

Namens des Verwaltungsrates,

(1447-) *Der Präsident:*

E. Hofmann-Kiefer.

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires
de la
Société suisse d'industrie laitière

est convoquée pour le **jeudi, 21 juin 1906,** à 3½ heures de l'après-midi, à l'hôtel-de-ville d'**Yverdon.**

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice finissant au 31 décembre 1905.
2° Rapport des vérificateurs des comptes.
3° Approbation des comptes et du bilan.
4° Nomination des contrôleurs.
5° Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des vérificateurs sont dès aujourd'hui à la disposition des actionnaires au siège social, à Yverdon.

Pour prendre part à l'assemblée, MM. les actionnaires doivent faire dépôt de leurs titres, avant le 16 juin, aux endroits suivants:

à **Yverdon:** au siège social.
chez MM. A. Piguet & Cie.
au Crédit yverdonnois. (1301-)
à **Lausanne:** à la Banque d'escompte et de dépôts.
à **Neuchâtel:** chez MM. Pury & Cie.
chez MM. G. Nicolas & Cie.

Il leur sera remis, en échange de leurs titres, un certificat de dépôt donnant droit à assister à l'assemblée.

Yverdon, le 31 mai 1906.

Le conseil d'administration,

Le secrétaire: **A.-W. Christin.** *Le président:* **Armand Piguet.**

Zeit ist Geld

daher ersetze man alte Systeme von Briefordnern durch unsern Patent-«Quik»-Ordner, welcher für Banken, Industrielle, Geschäftshäuser, u. Gewerbetreibende jeder Art der geeignetste Briefordner ist. Grosse **Zeitersparnis, gute Ordnung!** Ordner à Fr. 2 50 bis Fr. 4 in Folio- und Quartformat, Locher à Fr. 2 durch alle grösseren Papeterien, sowie durch die Generalvertreter (1428')

STEFFEN & Co.,
Zofingen.

Rechtskonsulent

Dr. jur. patent. Rechtsanwalt, sprachkund., nationalökon. gebild., wünscht die **ständige juristische Beratung** und **Vertretung** von grösseren **kaufmännischen** u. **industriellen Unternehmungen** und Verbänden zu **übernehmen.** Derselbe könnte auch **journalist.** tätig sein. Sehr gute Referenzen

Gefl. Offerten sub Chiffre **Z A 5801** an die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.** (1359)

Für nachweislich sehr rentables neues Unternehmen wird

Associé

gesucht mit Fr. 2 bis 3000 verfügbarem Kapital. Offerten unter Chiffre **G 4436 Y** an **Haasenstein & Vogler, Bern.** (1406')

Junger, tüchtiger **Kaufmann,** in der Nähe von Zürich wohnend und mit grossem Bekanntenkreis in der ganzen Schweiz, sucht (1444:)

Vertretungen

von nur guten Häusern zu übernehmen. **Prima Referenzen.**

Offerten unter Chiffre **Z K 6060** an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Junger **Kaufmann** sucht per sofort

4 bis 5 Mille

gegen 4 % **aufzunehmen.** Eventuell würde stiller Teilhaber akzeptiert.

Offerten unter **Z G 6057** an **Rudolf Mosse, Zürich.** (1442:)

VIKTORIA

Automatische (2087a;)

Schnell-Kopier-Maschine,

vollkommenstes System der Gegenwart. Alleinvertreter für die ganze Schweiz:

Jean Steiner & Co, Basel.

Wilh. Baumann

Rolladenfabrik (1087)

Horgen (Schweiz)

Holzrolladen
aller Systeme
Rolljalousien
automatisch
Rollschutzwände
verschiedener Modelle

Verlangen Sie Prospekte!

STEINEN Kt. Schwyz
Station der Gotthardbahn

Kinder-Kurhaus „Waidli"

Schönster Ferienaufenthalt für schulmüde und erholungsbedürftige Kinder besserer Stände. Sonnige, staub- u. nebelfreie Lage mit prachtvoller Aussicht. Hygienisch vorzüglich eingerichtetes Haus. Moderner Komfort. Elektr. Licht. Zentralheizung. Ausgedehnter Naturpark. Beste Verpflegung, individuelle Behandlung. — Illustrierte Prospekte stehen gerne zur Verfügung. (625:)

Hausarzt: **Dr. med. E. Köchli.** *Besitzerin:* **Frau A. Camenzind, Wwe.**

Fabrique de Machines Fribourg

Ensuite des décisions prises par l'**assemblée générale extraordinaire des actionnaires** du **21 février 1906**, les **porteurs d'actions ordinaires** de la **Fabrique de Machines, Fribourg**, sont invités à présenter leurs titres **jusqu'à fin courant** au siège de la société, pour les faire estampiller.

Fribourg, le 10 juin 1906. (1434)

Le conseil d'administration.

LA SAUVEGARDE

Société anonyme ayant son siège à Neuchâtel

MM. les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le **jeudi, 28 juin 1906**, à 3 heures de l'après-midi, en l'étude **Ed. Junier**, notaire, 6, rue du Musée, à **Neuchâtel**.

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice clos au 31 décembre 1905.
2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
3° Votation sur l'approbation des comptes et les conclusions du rapport.
4° Nomination de deux commissaires-vérificateurs pour l'exercice 1906.

A partir du 21 juin 1906, le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les actionnaires au siège social. Pour prendre part à l'assemblée MM. les actionnaires devront déposer leurs actions au plus tard le **24 juin** à l'étude Ed. Junier, notaire, à Neuchâtel. (1413)

Spiez-Frutigen-Bahn

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 30. Juni 1906, nachmittags 2½ Uhr, im Schlosshotel „Schönegg" in **Spiez.**

Traktanden:

1) Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnungen pro 1905.
2) Beschlussfassung über Verwendung des Reinertrages.
3) Wahl der Rechnungsrevisoren und der Suppleanten pro 1906.

Der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung mit Bilanzen, versehen mit dem Berichte der Revisoren, liegt vom 20. Juni 1906 hinweg zur Einsicht der Aktionäre im Direktionsbureau in Frutigen auf.

Vom 26. bis 30. Juni können daselbst gegen Nachweis des Aktienbesitzes der gedruckte Geschäftsbericht, sowie die Zutrittskarten zur Generalversammlung, welche am 30. Juni zur freien Hin- und Rückfahrt auf der Spiez-Frutigen-Bahn berechtigt, erhoben werden. (1440')

Frutigen, den 8. Juni 1906.

Spiez-Frutigen-Bahn
Der Präsident des Verwaltungsrates:
Bühler, Nationalrat.

Konsumverein Zürich

Die Mitglieder des Konsumvereins Zürich werden hiermit zur ersten **ordentlichen Generalversammlung** des **Jahres 1906**, auf **Sonntag, den 24. Juni 1906**, nachmittags 2 Uhr, in den **Saal am Waisenhausquai** (Eingang vom Hof) eingeladen zur Erledigung folgender Traktanden:

1) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1905.
2) Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission.
3) Antrag des Verwaltungsrates betreffend Verwendung des Reingewinnes.
4) Bericht über den Gang des Geschäftes.

Der gedruckte Geschäftsbericht kann von den Mitgliedern bei der Kasse des Vereins, Waisenhausgasse 10, bezogen werden. Ebendaselbst wird der Bericht der Rechnungsprüfungskommission zur Einsicht aufgelegt.

Die Teilnehmer haben beim Eintritt in den Saal die Aktientitel als Ausweis der Stimmberechtigung vorzuweisen. (1433-)

Zürich, den 1. Juni 1906.

Der Präsident der Generalversammlung:
A. Frey.

Schoop, Reiff & Co.,

Bankgeschäft, Bahnhofstrasse 69, **Zürich.**

Ausführung von **Börsenaufträgen** im In- und Ausland.
Geldwechsel. **Kapitalanlagen.** [58]
An- und Verkauf von **Prämien-Obligationen** (Anlehensloses) und ihre Kontrolle.

Weggis Vierwaldstätter See. Hotel und Pension Villa Eden
I. klass. Haus. Erhöhte staubfreie Lage. Prachtvolle Aussicht a. See u. Gebirge. Modern. Komfort. Mässige Preise. Prospekte. (1242) **Justus Waldis.**

Schinznach-Bad Gegründet 1663 Kt. Aargau (Schweiz) (Eisenbahnstat.)
Altberühmte Schwefeltherme I. Ranges. — **Saison 15. Mai bis 15. Sept. Vorzügliche Heilerfolge** bei **Gicht, Rheumatismus, Hautleiden; Bronchial-, Rachen- und Kehlkopf-Katarrh.** — **Modernste Einrichtungen für Inhalationen, Douchen, Massage** mit geschultem Personal. — Grosser eigener Waldpark; herrliche, milde Lage, prächtige Promenaden. Vorzügl. Quellwasser. Lawn Tennis. Kurarzt: **Dr. G. Amsler.** Kurorchester. 300 Betten. Elektr. Licht in allen Räumen. Bäder-Lift. Hôtel-Lift. Zum Teil neu restauriert. Prospekte gratis durch die Direktion: **Hans Moser.** (97;)

Aktiengesellschaft vormals S. Börlin & Cie.

Binningen-Basel

Die Tit. Aktionäre werden hiermit zu der am **Donnerstag, 21. cr.**, im **Bureau der Fabrik** stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

höfl. eingeladen. (1441;)

Traktanden:

1) Genehmigung der Bilanzen per 31. Dezember 1905 u. 31. Mai 1906.
2) Beschlussfassung über die Auflösung der Gesellschaft.
3) Wahl der Kontrollstellen.

Inventar, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung liegen in unserm Bureau den Herren Aktionären zur Einsichtnahme auf.

Die Herren Aktionäre werden ersucht, ihre Aktien mindestens zwei Tage vor der Generalversammlung bei der Gesellschaft zu deponieren, wogegen sie eine auf den Namen lautende Zutrittskarte erhalten werden (§ 12 der Statuten).

Eisenbahngesellschaft Wald - Rüti

Die tit. Aktionäre der Wald-Rüti-Bahn werden hiemit zur diesjährigen

ordentlichen Generalversammlung

auf **Sonntag, den 1. Juli**, nachmittags 2 Uhr, in das «Schwert» in **Wald** eingeladen.

Traktanden:

Vorlage und Genehmigung von Bericht, Rechnung und Bilanz pro 1905.
Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1906.

Der gedruckte Jahresbericht mit Rechnung und Bilanz kann vom 25. dies an bei dem Unterzeichneten und dem Stationsvorstand Rüti bezogen werden; ebenso die Freibillette für eine Hin- und Rückfahrt auf unserer Linie am Versammlungstage.

Wald, den 12. Juni 1906.

Namens des Verwaltungsrates,
(1435:) *Der Präsident:*
J. Schaufelberger.

Aktiengesellschaft der Elektr. Strassenbahn Altstätten-Berneck & Elektrizitätswerk

Einladung zur XIII. ordentl. Generalversammlung

auf Freitag, den 29. Juni 1906, nachmittags 2½ Uhr, **im Gasthaus zur Krone in Rebstein**

Traktanden:

1) Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und Bilanz pro 1905 und Bericht der Kontrollstelle, Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
2) Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat gemäss § 20 der Statuten:
   a. Für die im Austritt befindlichen Herren J. Schmidheiny, Präsident, Gallusser, Gemeindeammann.
   b. Ersatzwahl für den demissionierenden Herrn Dr. Ing. Gallusser.
3) Umfrage.

Der Geschäftsbericht, enthaltend die Rechnungen und die Bilanz, sowie den Befund der Rechnungsrevisoren, ist aufgelegt vom 14. Juni an:
In **St. Gallen**, bei der Tit. Bank in St. Gallen,
In **Berneck**, bei Herrn Gemeindeammann Gallusser.
In **Altstätten**, im Bureau der Gesellschaft im Schöntal.

Die Zutrittskarten zur Versammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis spätestens **Dienstag, 26. Juni, mittags 12 Uhr** zu beziehen:
In **Berneck**, bei Herrn Gemeindeammann Gallusser.
In **Altstätten**, im Bureau der Gesellschaft im Schöntal.

Der Ausweis über den Aktienbesitz ist zu erbringen durch Hinterlage der Titel im Original, durch Depositenschein einer Bank oder Amtsstelle oder durch schriftliche Erklärung des Besitzers.

Altstätten, den 11. Juni 1906.

Im Namen des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
Jakob Schmidheiny.
(1449;) *Ein Mitglied:*
E. Güntli.

NB. Die Zutrittskarten zur Generalversammlung berechtigen zur freien Fahrt an den Versammlungsort und retour.

Buchdruckerei H. JENT in Bern. — Imprimerie H. JENT, à Berne.